



HÖLSCHE JONGES MACHEN DAS MOTTO!

Ganz in Ihrer Nähe –

REIFEN KLOPSCH

Driver
REIFEN UND KFZ-TECHNIK

Ein alter Spruch besagt:
„Von Oktober bis Ostern“
Auch wenn die Herbstsonne
verlockend ist, jetzt frühzeitig
auf Winterreifen wechseln!!



Hülser Straße 130 · 47906 Kempen
Telefon 02152-558703 · Fax 02152-558702

www.reifen-klopsch.de

HIGHLIGHTS IN UND UM HÜLS

22. OKTOBER:
Mundartnachmittag
des Heimatverein
28. OKTOBER:
Musik Oldies
im Goldenem Hirsch
03. NOVEMBER:
Hubertusmarkt in Kempen
04. NOVEMBER:
St. Martin Orbroich

05. NOVEMBER:
Galopprennen und
Wintermarkt
09. NOVEMBER:
St. Martin St. Hubert
10. NOVEMBER:
St. Martin Hüls
17. NOVEMBER:
St. Martin Tönisberg

Ihr **AVEDA** Concept-Friseur
in Krefeld, St. Tönis, Hüls,
Fischeln und Moers

my **HAAR**
zauber

15,- € Gutschein*
in allen Salons

Terminbuchung unter
www.haarzauber.de/info

*gilt für alle Kunden, die noch nie
oder in den letzten 12 Monaten nicht
bei uns waren; gültig bis 31.12.2017

TERMINE

OKTOBER 2017

Sa, 21.: 07 bis 16 Uhr Kitsch, Kunst & Co. Trödel auf dem Sprödentplatz
So, 22.: 17 Uhr Mundartabend des Heimatverein Hüls, Saal Goldener Hirsch
Mo, 23.: Beginn der NRW-Herbstferien bis Sa, 04.11
Mi, 25.: Nächste Ausgabe von „st. tönis life“
Sa, 28.: 18 Uhr Krefelder Musik Oldies aus den 60ern und 70ern Jahren in Hüls, Goldener Hirsch
So, 29.: Ende der Sommerzeit, Uhren umstellen nicht vergessen!
Di, 31.: Reformationstag, Feiertag

NOVEMBER 2017

Mi, 01.: Allerheiligen, Feiertag

Fr, 03.: 08 bis 19 Uhr Hubertusmarkt in der Kempener Innenstadt
Sa, 04.: 17 Uhr St. Martin in Orbroich
So, 05.: Ab 11 Uhr Galopprennen und Wintermarkt auf der Krefelder Rennbahn
So, 05.: 13 bis 18 Uhr Verkaufsoffener Sonntag in Krefeld
So, 05.: 17.30 Uhr Grünkohl + Pinkel Show, Haus Kleinlosen, Krefeld-Verberg
Mi, 08.: 18 Uhr Vortrag zum Thema: Zehen auf schiefer Bahn: Möglichkeiten der modernen Fußchirurgie, Cafeteria der Helios Klinik Hüls
Do, 09.: 17.15 Uhr Martinszug in St. Hubert, ab Schulhof der GGS Hauptstr.
Do, 09.: 18 Uhr St. Martinszug für Kleinkinder in Kempen
Do, 09.: 20 Uhr Martinsball in St. Hubert, Forum St. Hubert
Fr, 10.: 17.15 Uhr St. Martin in Hüls
Fr, 10.: 17.15 Uhr St. Martinszug in

Kempen
Fr, 17.: 17.30 Uhr St. Martinszug in Tönisberg
Fr, 17.: Nächste Ausgabe von „kempen life“
So, 19.: Volkstrauertag
Mi, 22.: 15 bis 17 Uhr Bürgersprechstunde des Bezirksvorstehers, Rathaus Hüls
Mi, 22.: 18 Uhr Vortrag zum Thema: Volkskrankheit Hämorrhoiden, Cafeteria der Helios Klinik Hüls
Do, 23.: 11 bis 20 Uhr Beginn des Krefelder Weihnachtsmarktes
Sa, 25.: 17 bis 22 Uhr Einkaufen bei Kerzenschein in der Krefelder Innenstadt
So, 26.: Totensonntag
Di, 28.: 17 Uhr Bezirksvertretungssitzung Hüls, Ökumenische Begegnungsstätte
Do, 30.: Nächste Ausgabe von „hüls life“



Matratzen & Lattenroste
Schaumstoff-Zuschnitte nach Ihren Wünschen
Wohnwagen- & Bootspolster
Lieferservice & Altensorgung
Mo. – Fr.: 15.00 – 18.00 Uhr
Mittwochs geschlossen
Sa.: 9.30 – 12.30 Uhr
Schaumstoff-Meister
 Tönisberger Straße 25
 47839 Krefeld-Hüls
 Telefon 891 564-0

DER ZUG KANN KOMMEN

PR-IMAGE

AUF ZU HAARZAUBER



Seit 10 Jahren verzaubern über 30 erfahrene Friseure von HAARzauber in Krefeld-City, Hüls, St. Tönis, Fischeln und Moers ihre Gäste. Sie verwenden ausschließlich Produkte mit natürlichen und pflanzlichen Inhaltsstoffen der Exklusiv-Marke Aveda. Es werden Farbresultate erzielt, die ihresgleichen suchen. Haare erhalten einen wunderschönen, gesunden Glanz. Trotz geringer Belastung behalten Haare extrem lange ihre Farbe. Schwierige

Locken, modische Kurzhaarfrisuren oder coole Trends, wie z.B. Balayage, gehören zu den besonderen Stärken von HAARzauber. Als Geschenk für „life-Leser“ gibt HAARzauber nun in allen Salons bis Ende des Jahres 15 Euro Nachlass (Gutschein auf der Titelseite oder unter www.haarzauber.de/info). Geld sparen und einen Termin in Krefeld-City (02151 93 66 930), Fischeln (788 999 7), Hüls (566 433 6) oder St. Tönis (366 22 11) buchen. (red)

SEIDENRAUPEN-CROSS

Straße kann ja jeder – dachten sich die Seidenraupen Krefeld 2013 und riefen einen Crosslauf im Hülsener Bruch ins Leben.

Die Idee kam gut an, seitdem ist der „Seidenraupen-Cross“ stetig gewachsen und aus dem Krefelder Sport-Kalender nicht mehr wegzudenken. Am Sonntag, 22. Oktober, folgt nun die fünfte Auflage. Der kleine Verein baut auf das seit Jahren erfolgreiche Konzept, hat aber auch einige Neuerungen im Gepäck. Erneut gibt es die beiden beliebten Routen durchs Bruch. Auf der kleinen Schleife (6,6 Kilometer, Start 10 Uhr) erklimmen die Läufer mehrfach den Hülsener Berg. Wer sich ein wenig Zeit nimmt, kann dabei Hirsche, Rehe und Wildschweine beobachten. Die ersten Läufer werden nach 25 Minuten zurück im Ziel auf dem Sportplatz am Hölischen Dyk erwartet. Die Bestzeiten halten Esther Jacobitz (SC Bayer 05 Uerdingen, 25:29 min, 2016) und der Hülsener Arthur Hoffmann (25:22 min, 2015). Ausdrücklich ist der kleine SRC auch für Anfänger geeignet. Die größere Runde wird auf dem Sportplatz um 11 Uhr gestartet. Neben dem Hülsener Berg steigen die Läufer

auch über verwunschene Wege auf den Kapuziner Berg und den Inrather Berg und haben am Ende rund 16 Kilometer in den Knochen. Manch einer mag über die Krefelder „Berge“ schmunzeln, die Anstiege haben es aber trotzdem in sich. Martina Nobili (Bunert Running Team, 1:06:27h, 2015) und Christoph Lohse (Bunert Running Team, 57:34 min, 2014) halten hier die Streckenrekorde. Neu ist in diesem Jahr, dass nicht nur die Schnellsten in Genuss von Preisen kommen, sondern auch die Läufer aus der Masse. „Wir konnten einige Firmen, Vereine und Gastronome von der Idee überzeugen. Die Läufer, egal wie schnell sie sind, können Sport-Bekleidung, Tickets für Sportevents oder Restaurant-Gutscheine gewinnen“, sagt Manuel Kölker. Der Vorsitzende der Seidenraupen freut sich auch auf die neuen Pokale für die Gewinner. Eine renommierte Künstlerin schnitzt diese aktuell. Eine weitere Besonderheit ist auch das gastronomische Angebot: So gibt es viele vegane Angebote und Protein-Riegel mit Insekten. Weitere Infos unter www.seidenraupen.org. Am Veranstaltungstag kann noch nachgemeldet werden. (red)

www.vonderstein.com

von der Stein

Sanitäre Installation
Heizungsbau

Wir bauen Bäder in jeder Größe

☎ 02151/733904 ☎ Krefeld-Hüls
 ☎ 02152/1489978 ☎ Kempen

LIEBE LESER!

Deutschland hat gewählt. Während sich in Regierung und Parlament einiges ändern wird, dürfen wir Hülsener uns über eine gewisse Beständigkeit freuen. Unsere Vertreter heißen erneut Kerstin Radomski (CDU) und Ulla Schauws (Grüne). Mit dem mittleren Oktoberwochenende hat sich die Sonne noch mal von in ihrer schönsten Seite gezeigt. Mancher Baum kündigt allerdings schon die bunte Herbstzeit an. Für viele Menschen die schönste Jahreszeit, auch vielleicht weil es dann wieder heißt „O` zapft is“. Am 07. und 14. Oktober fanden stimmungsvolle Oktoberfeste in Hüls statt. Unter der Rubrik „Menschen aus Hüls“ stellen wir Ihnen heute



Jürgen Schnee vor, der bei der Stadt Krefeld für die gesamten Verkehrssignalanlagen zuständig ist. Mit Bildimpressionen blicken wir heute zurück auf den Bottermaat und das Weinfest. Abgerundet wird die Ausgabe mit zahlreichen Tipps, Trends, Infos und Nachrichten.

Wir sehen und hören voneinander, spätestens zur nächsten Ausgabe am 30. November.

Ihr / Euer Team von „hüls life“

Tobias Stümges und Christian A. Kölker

DER ZUG KANN KOMMEN

MUSIK ZUM MITMACHEN

MOTTOBEKANNTGABE BEIM KKH



Hüls und das dortige Zugkomitee sind gerüstet für den Breetlookszug 2018. Zumindest was das Motto angeht. "0ll 20 Züüsch - de Hölische jeck wörd nie müsch!" heißt das Motto des 20. Hülsener Kamevalzugs, der am Dienstag, 13. Februar 2018, durch Hüls ziehen wird. Im

Rahmen des diesjährigen Oktoberfestes im Saal Goldener Hirsch wurde am Samstag, 07. Oktober, das Motto vorgestellt. Unter 25 Einsendungen siegten die beiden Sechser-Protagonisten Struwelpeter, alias Peter Hoebertz, und Klabaüter David Drink. (tob)

Wir finden den richtigen Käufer für Ihre Immobilie.

Immobilienverkauf – schnell und sicher. Mit Kompetenz von der Preisfindung bis zum Vertragsabschluss.

Wir finden den richtigen Käufer
 Die Sparkasse ist Marktführer und hat somit nicht nur das größte Kundenpotenzial in der Region, sondern kann auch für Sie passende Käufer auswählen.

Wir erzielen einen attraktiven Verkaufspreis
 Mit unserer Kenntnis des regionalen Marktes verschaffen wir Ihnen eine starke Verhandlungsposition.

Wir bieten Ihnen Top-Vermarktungs-Chancen
 Nutzen Sie unser kundenorientiertes Netzwerk von rund 1.650 Mitarbeitern in 57 FinanzCentern und Filialen, 5 ImmobilienCentern und im Private Banking Center für die persönliche Vermarktung Ihrer Immobilie.

sparkasse-krefeld.de/immobilien

Schöne Wände für Ihr Zuhause. Ob im Innen- oder Außenbereich, neue Farben, ungewöhnliche Oberflächen und effektvolle Wandlasuren verleihen Ihrem Zuhause einen besonderen Charakter.

Wir beraten Sie gerne. Rufen Sie uns an!
Telefon 02151 / 73 58 08

Malerwerkstätte RUMOHR e.K.
 Am Brustert 59a · 47839 Krefeld

Debeka
 Versichern • Bausparen

Tobias Eike
 Dahlienweg 12
 47906 Kempen
 02152 / 8098794
 0170 8128239

Mail: Tobias.Eike@debeka.de

Ristorante Santa Lucia

Dienstag Ruhetag
 Hülsener Markt 21 – 47839 Krefeld (Hüls)
 Tel. 02151-733627
www.ristorante-santa-lucia.com

GEISTER GmbH
 Dachdecker- und Klempnermeister
Jörg Schmidt
 Geschäftsführer

Mühlenweg 65
 47839 Krefeld-Hüls
 Telefon 021 51 - 73 01 56
 Telefax 021 51 - 32 75 149

info@geister-bedachungen.de
www.geister-bedachungen.de



Die Band Old Iron beim diesjährigen Bottermaat

FAHRZEUGPREMIERE UND JUBILÄUM BEI TÖFI

Am Samstag, 30. September, gab es doppelten Grund zum Feiern bei Tölke und Fischer.

Zum einen wurde der neue Polo vorgestellt und zum anderen feierte Tölke und Fischer Hüls mit seinen Kunden das 50-jährige Bestehen. Während man 1968 mit einem Meister, drei Monteuren sowie einem Mitarbeiter in der Verwaltung und im

Verkauf startete, sind heute alleine 15 Mitarbeiter im Service, drei im Verkauf und je zwei im Teiledienst und am Empfang. Das Töfi-Team um Serviceleiter Hans-Günter Rinsch bot ein Fest für Jung und Alt. Die kleinsten Besucher freuten sich über einen Ballonkünstler und Kinder-schminken. (tob)



Wer macht schon gern die STEUER?
Wir machen das.
Wir haben 1000 Hände.

1000Hände
Lohnsteuerhilfverein

TELEFON - 0 21 51 / 92 88 99 0

Sitz & Beratungsstelle Uerdingen - Niederstr. 95 - 47829 Krefeld
E-Mail: krefeld.uerdingen@1000haende.org
Montag bis Samstag 10 - 16 Uhr, Dienstag und Donnerstag bis 18 Uhr
Beratungsstelle Hüls - Wintersweg 48 - 47839 Krefeld
E-Mail: krefeld.huels@1000haende.org
Termine Montag bis Sonntag und an Feiertagen nach Vereinbarung

Diese Anzeige mitbringen und die Aufnahmegebühr sparen!

Steuerberatung unserer Mitglieder laut Befugnis nach § 4 Nr. 11 Steuerberatungsgesetz

LAUFEN FÜR DIE GUTE TAT



Zum siebten Mal fand am Sonntag, 24. September, der Krefelder Hospizlauf statt, dessen Erlös dem Krefelder Hospiz und seiner segenreichen Arbeit zu Gute kommen sollte.

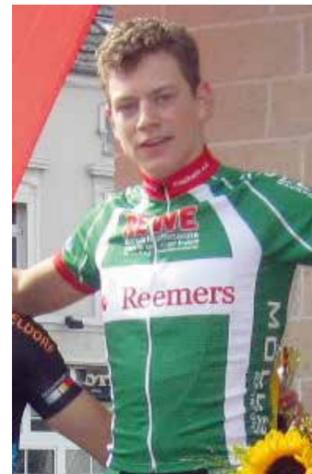
Daran nahmen stets auch Läufer aus Hüls teil. Von der Bezirkssportanlage am Hölschen Dyk aus ging's los. Der Hüls'er Sportverein um den Vorsitzenden Dietmar Schöps organisierte den Start. (jk-)

VOLKSBANK-CYCLING-CUP

ZWEI HÜLSER WERDEN JEWELS ZWEITER



Paul Baldowé



Erik Vranken

Beim Volksbank-Cycling-Cup, einer Rennserie bestehend aus insgesamt sechs Radrennen am Niederrhein, hat am Sonntag, 01. Oktober, die Rennserie mit dem Rennen „Rund um das Weiherkastell“ in Nettetal-Breyell ihren Abschluss gefunden.

In den Rennkategorien Fette-Reifen, Jugend U. 17, Junioren U.19 und Amateure wurden die Sieger Alessandro und Nevio Manca, Tom Bode, Mika Heming und Simon Happel ge-

ehrt. Mit einem Sieg in Nettetal in der Klasse der Junioren U.19 sicherte sich der Hüls'er Erik Vranken den zweiten Platz in der Gesamtwertung. Ebenfalls Zweiter wurde der Hüls'er Paul Baldowé in der Wertung Fette-Reifen. (tob)

GUT SEHEN UND GUT AUSSEHEN

OPTIK ERKELENTZ

Hülser Markt 10 · 47839 Krefeld
Tel. 0 21 51 73 00 71 / 72
info@optik-erkelentz.de
www.optik-erkelentz.de

BEI UNS IST SERVICE, QUALITÄT, GUTES HANDWERK UND ZUFRIEDENHEIT DER KUNDEN BEHEIMATET!

HALTESTELLE UDU IN 3D ZUR DEMENZ-THERAPIE



Erfinder Lukas Kühlenweber von der Firma Weltenweber mit der Kommunikationsreferentin der Helios Kliniken Krefeld, Julia Dubois, und Chefarzt Friedhelm Caspers.

Am Helios Cäcilien Hospital gibt es ein bundesweit einmaliges Projekt für Demenz-Kranke.

Das Krankenhaus nutzt Videospiel-Technik, um mit Bildern aus der Vergangenheit dem Gedächtnis der Betroffenen auf die Sprünge zu helfen. Dies wird durch moderne Videospieltechnik mit einer sogenannten „Virtuelle-Realität-Technologie“ möglich gemacht. Im ersten Stepp wurde durch das Krefelder Unternehmen „Weltenweber“ die frühere Haltestelle „UdU“ an der Rheinstraße / Ecke Ostwall für die Therapie

rekonstruiert. Um die Haltestelle so originalgetreu wie möglich werden zu lassen, wurden zunächst historische Fotos gesammelt. Die Gebäude wurden als 3-D-Modelle isoliert, dann Stück für Stück digital nachgebaut und in ein Straßenbild montiert. Letzter Schritt: die Belegung der Szenerie mit Figuren, Auto- und Straßenverkehr. Friedhelm Caspers, Chefarzt der Klinik für Akutgeriatrie und Frührehabilitation, hat schon sehr gute Erfahrungen mit dem System gemacht: "Bei den meisten unserer Patienten ist vor allem das Kurzzeit- und das Arbeitsgedächtnis betroffen. Das Langzeitgedächtnis kann leichter stimuliert werden, gerade durch visuelle Reize." Die ersten therapeutischen Erfolge sind viel versprechend. "Die Menschen erinnern sich, beginnen zu erzählen, werden lebhaft - drehen sogar ohne Beschwerden den Kopf", berichtet Caspers lächelnd. "Wir stellen fest, dass die Menschen danach lange Zeit aktiver sind im Alltagsleben. Es geht ihnen sichtlich besser; sie bewegen sich mehr und bauen Kommunikation zu anderen auf."(red)

RÜCKBLICK BUNDESTAGSWAHL

RADOMSKI UND SCHAUWS FÜR HÜLS IM BUNDESTAG

Um 23:04 Uhr waren am Wahlabend der Bundestagswahl alle 236 Stimmbezirke ausgezählt.

Kerstin Radomski (CDU) sicherte sich bei den Erststimmen 36,96 Prozent vor Elke Buttke (SPD) mit 31,96 Prozent. Die Hüls'erin Ulle Schauws (Grüne) zog über die Landesliste ihrer Partei erneut ins Parlament ein. In absoluten Zahlen waren dies

6.598 Stimmen Vorsprung. Die AfD holte 8,55, die FDP 8,15, die Grünen 6,10 und die Linke 5,62 Prozent. Bei den Zweitstimmen gab es folgende Stimmverteilung: CDU 30,90, SPD 27,70, FDP 13,61, AfD 9,19, Grüne 7,02 und die Linke 7,61 Prozent. Die Wahlbeteiligung lag bei guten 74,65 Prozent. (tob)

90 Jahre
HOEBERTZ GmbH

Wir bringen Sie sicher durch den Winter!

Reifenwechsel für alle Fabrikate
Reifen-Lagerung
Winter-Check

54,90 €

Winterreifen ↑
Sommerreifen ↓

Tönisberger Straße 99-101 · 47839 Krefeld
Telefon (0 21 51) 73 03 00 · Telefax (0 21 51) 73 55 98
www.ford-hoebertz.de

Kanal in Not - rufe Roth Notdienstbereitschaft
W. Roth GmbH
Tönisberger Str. 81-83
47839 Krefeld-Hüls

- Kanal- & Rohrreinigung
 - Dichtprüfung
 - TV-Inspektion
 - Sanierung
- Tel.: 02151-733700 info@kanal-roth.de
Fax: 02151-736505 www.kanal-roth.de

A MORDS GAUDI!

OKTOBERFEST BEIM KKH

Auch bei der zehnten Auflage des Oktoberfests beim Komitee Hüls'er Karneval war die Tanzfläche im Saal des Goldenen Hirsch zu den

Klängen der Oktoberfest-Band "Highlights" jederzeit prall gefüllt mit feierfreudigen Buam und Madeln. (cak)



GRILLDUFT LAG IN DER LUFT

Am Sonntag, 17. September, fand zum fünften Mal auf dem Parkplatz des EDEKA Marktes Kempken die NRW-Grillmeisterschaft statt. Nach sechs Stunden konnte sich das Grill-

team „Rebels of Barbecue“ unter den 19 Teilnehmerteams durchsetzen. Die Siegermannschaft führt nun den Titel „Landesmeister NRW 2017“ im Grillen. (tob)



Dipl.-Ing. R. Ulrich Rennemann

Bruckerschestr. 67 47839 Krefeld-Hüls
 ☎ KR 743988
 www.haustechnik-rennemann.de

Sanitärtechnik ◀ Solartechnik ◀
 Heizungsbau ◀ Wärmepumpen ◀
 Badgestaltung ◀ Kundendienst ◀

HOHE AUSZEICHNUNG FÜR WIMMERS



Mehrere hundert Schützen von elf Gesellschaften aus ganz Krefeld haben am Freitag, 30. September, mit dem Oppumer Schützen-trommlerkorps, dem Musikkorps des Bundesbahn-Sozialwerks, dem Fanfarenkorps Gut Schlag Krefeld und dem Pfarrorchester von St. Andreas Gellep-Stratum den Großen Zapfenstreich der Schützen vor dem Krefelder Rathaus gestaltet.

Mit dem "Orden für besondere Verdienste um das Schützenwesen der

Stadt Krefeld" zeichnete Oberbürgermeister Frank Meyer im Beisein von Venlos Bürgermeister Antoin Scholten den 73-jährigen Hülsler Jakob Wimmers aus. Dem ehemaligen Maler und Lackierer, der auch seine handwerklichen Fähigkeiten immer wieder bei den Schützen einbringt, unterstützt mir seiner langjährigen Expertise vor allem die Nachwuchsförderung bei den Historischen Schützen. Im Jahr 2012 führte er als König das Schützenfest mit seiner Ehefrau Rosi an. (red)

DIE GUTE TAT

SPENDE AN HÜLSER SCHULEN

Die Geschäftsstelle Hüls der Volksbank Krefeld hat im Rahmen des 41. Hülsler Bottermaats Lose verkauft.

Über die Erlöse von insgesamt 800 Euro durften sich wenige Tage nach dem Bottermaat Vertreter der Fördervereine von Astrid-Lindgren-Schule und Grundschule an der Burg je zur Hälfte freuen. Für Geschäftsstellenleiter Norbert Leufgen und seinem Team ist es eine große Freude, dass sie mit dem Stand auf dem Bottermaat Jahr für Jahr Hülsere Vereinen und Institutionen unkompliziert und

schnell monetäre Unterstützung für ihre geplanten Anschaffungen zu kommen lassen können. (tob)



Glas- und Gebäudereinigung Peter Rouß

Leidener Str. 21 · 47839 Krefeld-Hüls

☎ 02151 733191 ☎ 02151 418053 ☎ 0172/5812839
 ☎ 0172/5477883

JUBILÄUM BEIM MARTINSZUG

Am Hülsler Berg wird am Samstag, 11. November, das Martinsfest zum 90. Mal gefeiert.

Die Zugteilnehmer stellen sich um 17 Uhr auf dem Parkplatz der Bergschänke am Rennstieg 1 auf. Der Zug zieht von der Bergschänke über den Hohlweg, den Talring und dann über den Rennstieg zurück zur Bergschänke. Was das Fest zu einem einzigartigen Erlebnis werden lässt, sind die wunderschöne Waldkulisse beim Feuer und der Zugweg entlang der geschmückten und

erleuchteten Häuser. Der St. Martin vom Hülsler Berg ist immer ein St. Martin zum Anfassen, und zwar schon vor Beginn des Zuges, wenn er jedes Kind in der Bergschänke persönlich begrüßt, und auch nach Ende des Zugs, wenn er gegen 18.30 Uhr persönlich jede bestellte Tüte mit einem netten Wort für jedes Kind austeilte. Karten für die Tüten können in der Bergschänke und bei Spielwaren "Palim-Palim" an der Kempener Straße 8 in Hüls bis zum 28. Oktober erworben werden. (red)

ST. MARTIN IN HÜLS

Martinsdarsteller Michael Kenis und seine beiden Herolde Guido Bönninger und Reiner Geurden freuen sich bereits auf den 10. November. An diesem Freitag reitet Michael Kenis als Martinsdarsteller mit seinen Herolden durch die illuminierten Gassen und Straßen von Hüls. Der Zugweg bleibt unverändert. Die Aufstellung erfolgt auf dem Marktplatz und entlang des Christian-Roosen-Platzes. Danach geht es ab 17.15

Uhr wie folgt weiter: Tönisberger Straße; Beckshof; Konventstraße; Rektoratsstraße; Klausur; Herrenweg (vorbei an der schön illuminierten Burg); Rektoratsstraße; Bruckersche Straße; Jakobstraße; Kreuzstraße; Josefstraße; Krefelder Straße; Auf dem Graben; Kirmesplatz. Nach der Zeremonie der Mantelteilung geht es vom Kirmesplatz über Auf dem Graben; Bruckersche Straße; Rektoratsstraße und Hülsler Markt zurück zu den Schulen. (tob)

NÄCHSTE AUSGABE 17. NOVEMBER 2017 **kempen**

Der Reifenscholli

Jetzt auf Winterreifen umrüsten!

Mit unserer Hausmarke

- 195/65 R15 91T **ab 49,- €**
- 205/55 R16 91H **ab 55,- €**
- 225/45 R17 91H **ab 65,- €**

Solange der Vorrat reicht!

Auch bei uns: **ALZURA** **REIFEN FLATRATE**

Der Reifenscholli UG
 Siempelkampstraße 102
 47803 Krefeld
 02151 794480
 info@der-reifenscholli.de
 facebook.com/DerReifenscholli

www.der-reifenscholli.de

EX-PRINZ REITET ALS HEROLD

Am Samstag, 04. November, ziehen zahlreiche Kinder mit ihren bunten Fackeln durch Orbroich. Die Aufstellung des Zuges ist um 17 Uhr vor dem Kindergarten in Mittelbroich. Gegen 17:30 Uhr setzt sich der Zug mit Martinsdarsteller Thomas Thissen und seinen beiden Herolden Frank Thissen

und Bernd Stoffelen (Ex-Prinz von Hüls im Jahre 2016) in Bewegung. Der Zugweg führt von Mittelbroich Richtung Osten, Alte Landstraße, Vorderbroich, Orbroicher Mühlenweg (dort findet auch das Martinsfeuer mit Darsteller Stefan Thissen statt) zurück nach Mittelbroich. (tob)

ZUGWEG ST. MARTIN IN HÜLS



Kosmetik und Wellness in harmonischer Atmosphäre.

kosmetikatelier

Kreuzstraße 9 · 47839 Krefeld · Tel.: 02151 3604586 (Termine nach Vereinbarung)
 kosmetik-atelier-schwabe.de

Wo man gerne einkehrt und lecker isst!

Haus Wahlen
 Restaurants · Biergarten · Catering

Hülsler Markt 5 · 47839 Krefeld · Fon 02151/569 47 47
 Fax 02151/569 47 48 · www.haus-wahlen.de · haus.wahlen@t-online.de

DER HERR DER AMPELN



In der Schaltzentrale direkt daneben sitzt er selten: Er steuert seine Arbeit eigentlich von seinem Büro im Fachbereich Tierbau der Stadtverwaltung aus. (jk-)

Der gebürtige Traarer Jürgen Schnee, der mit seiner Familie seit 17 Jahren in Hüls lebt und hier fest verwurzelt ist, ist gelernter Elektrotechniker und überwacht als verantwortlicher Teamleiter für den Betrieb und die Unterhaltung aller Ampeln bei der Stadtverwaltung im gesamten Krefelder Stadtgebiet mit seinen Kollegen insgesamt 238 Signalanlagen. Mit Hilfe eines modernen Verkehrsrechners werden die Lichtsignalanlagen gesteuert. Dazu gehören die Ampeln für Autofahrer, Radfahrer und Fußgänger ebenso wie die Vorrangampeln für den Öffentlichen Personennahverkehr, also Busse und Straßenbahnen. Wo dieses wichtige Steuerungsmodul sich befindet, bleibt aus verständlichen Sicherheitsgründen geheim. Der Verkehrsrechner, der zuletzt 2015 erneuert wurde, arbeitet mitten in der Stadt in einem ganz und gar unauffälligen Gebäude. Alle Ampeln in der Stadt sind vernetzt, können per Computer überwacht werden. In Krefeld habe man den großen Vorteil, sagt Jürgen Schnee, dass ein eigener Stör- und Wartungstrupp aufgebaut werden konnte, dem fünf Service-Techniker angehören. Wird bei einem Unfall zum Beispiel ein Signalmast umgefahren, ist es sofort möglich, einen Ersatzmast in kürzester Zeit aufzustellen und den weiteren Betrieb zu gewährleisten.

Mit Hilfe des Rechners werden die Ampelanlagen nicht nur überwacht, Ausfälle sofort registriert und Störungen gemeldet, es werden auch alle Daten gespeichert. Man hat dann Protokolle, mit deren Hilfe man alles nachverfolgen kann, was an Kreuzungen in der Stadt passiert ist und wann etwa eine Anlage ausgefallen ist. So modern der Verkehrsrechner der Stadt ist, mit dessen Hilfe Jürgen Schnee von seinem Büro im Fachbereich Tiefbau auf dem Gelände der Stadtwerke arbeiten kann, so alt sind dagegen zum Teil die Lichtsignalanlagen selbst: Sechs sind sogar älter als 50 Jahre (!), 29 sind älter als 40 Jahre, 24 älter als 30 Jahre und 56 älter als 20 Jahre. Sie alle arbeiten aber immer noch zuverlässig, wenn es auch immer schwerer wird, dafür die nötigen Ersatzteile zu bekommen. Immer wieder ärgern sich Autofahrer, wenn die eigentlich eingerichtete grüne Welle auf den Hauptverkehrsachsen in der Seidenstadt nicht klappt. Das aber ist leicht zu erklären: Daran tragen die Vorrangschaltungen der Straßenbahnen, die sich den Weg frei schalten können, ebenso bei wie die Busse, die Funktelegramme senden und so der grünen Welle in die Quere kommen. Wenn er nicht gerade der Herr der Ampeln in Krefeld ist, engagiert sich der Vater von vier Kindern als Vorsitzender des Fördervereins an der „Astrid-Lindgren-Schule“ in Hüls. Bis vor zwei Jahren war er auch Zweiter Vorsitzender im Hülsener Sportverein, der rund 2.600 Mitglieder hat. Jürgen Schnee gehört mit Ehefrau Sabine der Tanzsportabteilung an. Außerdem leitet der engagierte Ehrenamtler die Volleyballabteilung beim HSV und plant momentan das Burgfest 2018. In diesem Jahr organisierte er gemeinsam mit der Radsportabteilung des HSV und der KS Sport- und Event GbR das Hülsener „Breetlook-City-Radrennen“. Der Termin für 2018 wird der 12. Mai sein. (jk-)

FESCHE MADLN & CHICE BUAM

Zum Oktoberfest am 14. Oktober im Café Kornblume verwöhnten die Gastgeber Yvonne und Georg Dahlhoff die feschen Madln und chicen Buam mit drei bayerischen Menu-Schmankerln.

Die Wiesn-Hits der Hüttenfetzer und von DJ Lukas Hülsbusch heizten die Stimmung an. Der besondere kostenlose Shuttlebus-Service von Hüls nach Hinterorbroich und zurück machte die Wiesnparty perfekt. (qpr)



WEINFEST WAR FEIN

Am Sonntag, 01. Oktober, fand das 12. Hülsener Burg-Weinfest im Garten des Heinrich-Joeppen-Hauses statt. Andrea Meinhold vom ACM-Weinkontor und ihr Partner Alois Gisch

verbrachten mit ihren Winzerkollegen und zahlreichen Besuchern bei edlen Tropfen und leckeren Köstlichkeiten viele gemeinsame Stunden im Garten des H-J-H. (tob)



NEUES AUS DER HÜLSER KOMMUNALPOLITIK

KEMPENER STRASSE BEKOMMT ZWEITEN ZEBRASTREIFEN

Die Bezirksvertretung hat in ihrer jüngsten Sitzung den Beschluss gefasst, auf der Kempener Straße in Höhe des Durchbruchs – Einmündung Kornblumenweg – zum

Edeka-Markt einen zweiten Zebrastrreifen zu errichten. An dieser Stelle kann die notwendige Barrierefreiheit und Beleuchtung am besten umgesetzt werden. (tob)

PROBEPHASE GESCHEITERT

Auf der Tagesordnung der Bezirksvertretungssitzung Hüls am 04. Oktober berichtete Guido Stilling, Geschäftsführer der SWK Mobil, über die Probephase der beiden Hülsener Ortsbusse.

20 Uhr sowie am frühen Sonntag wurden kaum genutzt. Viele Kunden wünschen sich laut Befragung für die Zukunft wieder einen Ringbus. Die SWK hat mit Unterstützung der Bezirksvertretung nun folgende Änderung vorgesehen: Die beiden Busse bleiben den neuen Angebot gemäß erhalten, fahren aber jeweils einen Ring, und zwar in gegenläufiger Richtung. Um Begegnungsverkehr zu vermeiden, fährt jede Linie künftig im 60-Minuten-Takt, mit einer Anschlussgarantie alle 30 Minuten an die Straßenbahn. An der Haltestelle Steeger Dyk wird es in der Hauptverkehrszeit einen Direktanschluss mit einem Übergang von jeweils einer Minute - bisher einige Minuten geben. Beide Ortsbusse fahren nur noch bis 20 Uhr und sonntags erst ab 10 Uhr (heute 07 Uhr). Um die Straße Am Porthspick zu entlasten, wird dort ab Januar nur noch die 045 verkehren. (tob)



NEUE BURG-BRÜCKE KOMMT

Seit dem 16. Oktober wird die alte Hülsener Brücke am Burgweiher entfernt. Bis Mitte November soll die neue Brücke fertiggestellt werden.

Zeitgleich mit dem Adventsbasar soll die Brücke Anfang Dezember feierlich eingeweiht werden. (tob)

GLEISE WERDEN ENTFERNT

Erst mussten an dieser Stelle zahlreiche Unfälle passieren, bis nun die Politik einsehen mit der Verkehrssituation an der Kreuzung Krefelder Straße / Auf dem Graben hat. Mit Beginn der Herbstferien ab Montag, 23. Oktober, werden die Gleise unter dem Asphalt der Straße Auf dem Graben – zwischen Krefelder- und

Schulstraße - entfernt. An dieser Stelle stürzten immer wieder Radfahrer und Motorradfahrer, aber auch Senioren mit Rollatoren hatten Probleme beim Überqueren der Straße. Der Verkehr aus Richtung Krefeld wird während der Bauphase über Steeger Dyk, Tönisvorster Straße, Venloer Straße und Kempener Straße umgeleitet. (tob)

Individuelle Druckprodukte vom Niederrhein

Digital- & Offsetdruck . Mailing- & Letterservice
Großformatdruck . Präsentationssysteme
Druckvorstufe . Design & Konzept

Starke Partner
in Ihrer Nähe!

Ihr Partner in Moers

zero Kommunikation GmbH
Am Schürmannshütt 30 b-d
47441 Moers
Telefon 02842 88330-0
info@zero-kommunikation.de
www.zero-kommunikation.de

Ihr Partner in Kamp-Lintfort

SET POINT MEDIEN

EINFACH GUT GEDRUCKT.

SET POINT Medien GmbH
Moerser Straße 70
47475 Kamp-Lintfort
Telefon 02842 92738-0
info@setpoint-medien.de
www.setpoint-medien.de

malerwerkstätte Krahn

Ihr Malerfachbetrieb für Wir beraten Sie gerne ...

- Maler- und Oberbodenarbeiten
- Bodenbeschichtungen
- Wärmedämmverbundsystem
- Schimmelsanierung
- Beseitigung von Wasserschäden
- Brandschutzbeschichtungen
- Trockenbau

Lassen Sie sich von unserer Qualität und unserem flexiblen Zeitmanagement überzeugen!

Malermeister Thomas Krahn

Büro: 02151-5656026
Fax: 02151-5656027

Geldolfstr. 2a
47839 Krefeld
www.malerwerkstaette-krahn.de
info@malerwerkstaette-krahn.de

PROFESSIONELLE ENERGIEKONZEPTE & KOMPETENTE UMSETZUNG

- ◆ HEIZUNG
- ◆ LÜFTUNG
- ◆ KLIMA
- ◆ SANITÄR

www.wtk-waermetechnik.de

Obergath 126 · 47805 Krefeld · Tel. 02151 3195-0

VORBEREITUNGEN FÜR DEN MARTINSZUG GESTARTET



Wie jedes Jahr trafen sich die Mitglieder des Martinkomitees Tönisberg am 18. September zu ihrer ersten Versammlung, um die Details für den Martinszug 2017 zu besprechen.

Der Zug findet in diesem Jahr am Freitag, 17. November, um 17.30 Uhr statt. Die ehrenamtlichen Sammler werden in den kommenden Wochen bis Anfang November wieder fleißig Spenden für das beliebte Martinsfest sammeln. Wie seit Jahren üblich erhalten auch in diesem Jahr die älteren Bürger im Ort ab dem 80.

Lebensjahr eine Martinstüte, die am Martinstag von den Sammlerinnen persönlich überbracht wird. Sollte ein Mitglied in der Familie 80 Jahre oder älter sein, so sprechen Sie bitte die Sammlerinnen an. Für Ihre langjährige ehrenamtliche Sammlertätigkeit wurden Andrea Jäger, Stefanie Giesen, Monika Lückner, Sonja Kaufhardt, Ursula Schoch, Karin Klinkenberg, Ursula Haffmanns, Gerlinde Thissen und Sabine Kozcelnik geehrt, sie erhielten vom Vorsitzenden des Martinkomitees Anton Platen ein Blumenpräsen. (red)

ST. MARTIN – O WAT EN FREUD



Wenn am Donnerstag, 09. November, die Martinsmusik mit „O wat en Freud“ ertönt, dann ist in St. Hubert wieder St. Martin.

Angeführt wird der diesjährige Zug von Martinsdarsteller Hans-Peter van der Bloemen als der Heilige Martin und den

beiden Herolden Theodor van der Bloemen und Heinz-Theo Rahnen. Der Zug beginnt um 17.15 Uhr auf dem Schulhof der Gemeinschaftsgrundschule. Vom Hohenzollernplatz geht es dann über Hauptstraße, Aldekerker Straße, Antoniusstraße, Hubertusstraße, Hunsbrückstraße, Erkesweg, An Steinen (dort befindet sich die Gärtnerei des Martinsdarstellers), Bahnstraße, Königsstraße wieder zurück zum Hohenzollernplatz. Dort findet dann auch die Martinsfeier mit Mantelteilung statt. Ab 20 Uhr lädt das Martinkomitee zum Martinsball in das Forum St. Hubert. (tob)

ST. MARTIN IN KEMPEN

Der Kempener St.-Martin-Verein hat einen neuen Vorstand gewählt. Aufgrund des Ablebens von Heiner Wirtz im Alter von 75 Jahren musste die Position des Vorsitzenden neu besetzt werden. Bei einer Mitgliederversammlung im Kolpinghaus wählten rund 80 der 170 anwesenden Mitglieder Rainer Hamm zu ihrem neuen Vorsitzenden. Der 56-jährige Dipl.-Kaufmann hatte vorab 25 Jah-

re das Amt des Schatzmeisters inne. Auch in diesem Jahr gibt es wieder zwei Züge. Der Kleinkinderzug startet am 09. November um 18 Uhr. Einen Tag später, 10. November, ziehen ab 17.15 Uhr rund 2.500 Kinder begleitet von 11 Musikkapellen durch die Kempener Altstadt. Die Zugwege sind wie im Vorjahr. Die Fackelausstellung wird vom 20. Oktober bis 07. November im Foyer des Rathauses stattfinden. (tob)



ALDERS
Indicate. Control. Connect.

Unsere Fußstapfen sind größer geworden.

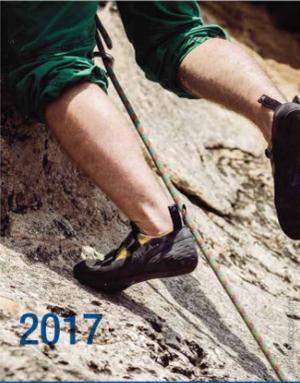
1987



1992



2017



Wir haben in den vergangenen 30 Jahren hin und wieder die Schuhe gewechselt. Hinterlassen auch Sie große Spuren. Kommen Sie zu **ALDERS**.

Hightech ist Ihre Leidenschaft, Kundenkommunikation ist Ihr Ding, Problemen begegnen Sie mit Lösungen.

Mehr Infos über ihr neues Schuhwerk: karriere.alders.de

ALDERS electronic GmbH · Arnoldstraße 19 · 47906 Kempen

NÄCHSTE AUSGABE 25. OKTOBER 2017 **st.tönis** VORST **life**

BESUCHEN SIE UNSERE HOMEPAGE
WWW.LIFEJOURNALE.DE

T 0180.30 200 30
(0,09€/Min. SNT)



Blatterlablatt*

Der Winter naht.

*Im Oktober bieten wir Ihnen Grünschnitt-container besonders günstig an.

Rufen Sie uns an oder besuchen Sie uns auf unserer Website.

Dieses Angebot gilt für Privatkunden in bestimmten Regionen.



www.entsorgung-niederrhein.de

IMPRESSUM⁵¹

Herausgeber, Anzeigenleitung/Produktion
Städtjournal „hüls life“
Stümges Media Gruppe
Tobias Stümges
Tönisberger Str. 48, 47839 KR
kontakt@lifejournale.de
www.lifejournale.de
Telefon: 02151 9496259
Mobil: 0177 6426399

Anzeigen/Redaktionsbüro für Kempen life (16.000), st.tönis (12.000), hüls life (9.000):
• stuemges@lifejournale.de
Tobias Stümges
Tönisberger Str. 48, 47839 KR
Mobil: 0177 6426399

Weitere life-Journale in Kooperation mit PRINT.MEDIA:
bockum life (13.000), oppum/linn life (11.200)
Telefon: 02151 5162616

Druck Set Point, Kamp-Lintfort
Verteilung BEMA Marketing
Redaktion Stephan Quack (qpr), Tobias Stümges (tob), Redaktionsbeiräte (red), Christian A. Kölker (cak), Jürgen Karsten (jk-)

Layout/Gesamtgestaltung
Wolff Kommunikation GmbH
www.wolff-kom.de
nächste Ausgabe:
KW 48/2017 – 30.11.2017
Anzeigenschluss: 16.11.2017

Für vom Herausgeber gestaltete Anzeigen, Logos, Texte und Fotos besteht Urheberrecht. Eine Weiterverwertung bedarf der Rücksprache und schriftlichen Genehmigung. Die inhaltliche Verantwortung von gelieferten Anzeigen, Texten, Logos und Fotos obliegt dem Inserenten. Für unverlangt eingesandte Manuskripte und Fotos übernimmt der Herausgeber keine Gewähr. Der Herausgeber behält sich vor, namentlich gekennzeichnete Berichte, die nicht unbedingt die Meinung der Redaktion widerspiegeln, zu veröffentlichen. Ein Veröffentlichungsanspruch und Rücksendung auf unverlangt eingereichte Manuskripte und Fotos besteht grundsätzlich nicht. Irrtümer vorbehalten.



GROSSES RENNSPORTKINO

Am Sonntag, 5. November, öffnen sich zum letzten Mal in diesem Jahr die Tore auf der Krefelder Rennbahn mit spannenden Galopprennen.

Zum vierten Mal richtet der Krefelder Rennclub gleich zwei Gruppe III Rennen aus, das „Herzog von Ratibor-Rennen“ und den „Niederrhein-Pokal“ – beide mit 55.000 Euro dotiert. Begleitet werden die beiden Hauptrennen durch Paraden der Prinzengarde der Stadt Krefeld 1914 e.V.. Eine besondere Atmosphäre verspricht der traditionelle Wintermarkt mit Adventsdekoration, Blumen, Schönes für Zuhause, Schmuck, Mode und Kunst. Die Gastronomie lädt ein zu Glühwein, Kakao, gebrannte Mandeln und winterliche Köstlichkeiten. Für die Gaumenfreuden ist also gesorgt. Der Wintermarkt im Zuge des letzten Renntages steht erneut auch unter dem Charity-Gedanken. So bietet das Kinderheim Kastanienhof leckere Waffeln an, das stups Kinderzentrum lädt zum Basteln ein und der Rotary Club Krefeld verkauft selbstgebackene Plätzchen und Kekse sowie köstliche Winterkonfitüren und Weckmänner für die gute Sache. Ein Besuch lohnt sich natürlich auch für die Kleinsten, bietet der Rennclub Spaß im Spielmobil, das historische Karussell und lustige Luftballonmodellage. Kinder, was wird das für ein Spaß! (red)

NÄCHSTE AUSGABE
30. NOVEMBER 2017



Sicherheit, praktisch und komfortabel mieten.

Der Caritas-HausNotRuf / MobilNotRuf

Dank moderner Technik verbindet Sie dieser Dienst im Notfall mit kompetenten Mitarbeitern, die ärztliche Hilfe organisieren oder Angehörige benachrichtigen. Das heißt Sicherheit rund um die Uhr, auch für kürzere Zeiträume (z.B. Ferien) oder auf Reisen.

Infos unter: 0 21 51 / 65 45 92

Hansa-Haus
Am Hauptbahnhof 2 · 47798 Krefeld
www.caritas-krefeld.de



Caritasverband für die Region Krefeld e.V.
Nah beim Menschen
in Krefeld und Meerbusch

STATT FERNSEHEN!



KR-TV.de
Stadtfernsehen-Krefeld.de

Lokales aus Krefeld per Mausclick!

LIEBE GRÜNKOHL & PINKEL-FREUNDE

Im November (So., 05. November) werden handverlesene Comedians und Kabarettisten den großen Saal des Haus Kleinlosen wieder zum Beben bringen.

Mit dabei sind Helmuth Steierwald, Frank Fischer und John Doyle. Der Karten-VVK läuft bereits. Vormerken sollte man sich auch die Weihnachtsshow. C. Heiland wird wie in jedem Jahr das Publikum mit den Klängen seines Omnichords beglücken. Termine 16. und 17.12. (mittags und abends). Vor jeder Show serviert die Küche des Hauses den Klassiker Grünkohl. Ob zu zweit mit Freunden und Familie, als exklusiver Firmenevent oder als Gruppe einer Weihnachtsfeier - das Team der Grünkohl & Pinkel Show freut sich auf Ihren Besuch. Frei nach dem Motto: „Es gibt nichts Schöneres als herzhaft zu lachen!“

Zwingenbergstraße 116,
47802 Krefeld-Verberg

Tickets auch an folgenden VVK-Stellen erhältlich:

- Lotto Kuhle, Uerdinger Str. 577
Tel.: 02151-59 20 00
- Post-Service Wenders, Buschstr. 366
Tel.: 02151-59 54 73
- Tabakbörse Drießen, Insterburger Platz 1
Tel.: 0177 3234099

(jeweils plus 2 Euro VVK-Gebühr)

Ticketreservierungen sind ab sofort möglich unter:

Tel.: 02151-54 68 08 (AB),
unter info@diefes.de

oder im Haus Kleinlosen

Einlass: 17:30 Uhr

Beginn: 19:00 Uhr

Kartenpreis inkl. Essen: 30 Euro

Adresse: Haus Kleinlosen,

Dienstleistungen Michael Infeld
Jakobstr. 2A
47839 KR-Hüls

www.ixfeld.de

Dienstleistungen von A-Z für Gewerbe und Privat

- Abbruch
- Demontage
- Entsorgung
- Containervermittlung 1,3 - 42 m³
- Bauhilfservice
- Bauendreinigung
- Entrümpelungen

Tel. 02151-73 17 83
Fax 02151-3699111
Mobil 0172-252 09 42

Bauhof/Lager:
Mühlenweg 54.

Der Krefelder Rennclub präsentiert zum Saisonabschluss:

Genießen Erleben Einkaufen



GROSSER WINTERMARKT

SO 05.11.17 | 11.00 Uhr
Krefelder Galopprennbahn



Zum Finale der Krefelder Galopprennsaison 2017



„Nah-sein.“

Jeder Mensch hat etwas, das ihn antreibt.

Folgen Sie uns.

Wir sind da Zuhause, wo Sie es sind.
Hier sind wir fest verwurzelt.
Hier kennen wir uns aus.
Wir sind da, wo Sie uns brauchen.

www.vbkrefeld.de

Wir machen den Weg frei.

Volksbank Krefeld eG



Anfertigungen aller Art · Unser Werk wird Ihre Freude

Stoffhaus
-im Forstwald-

Gardinstoffe · Dekostoffe
Polsterstoffe · Kleiderstoffe
Kurzwaren
Sonnen- und Sichtschutz
Insektenschutz.
Beratende Raumausstatter
Individuelle Anfertigung
Nähkurse

Parken direkt vor der Tür
Große Auswahl an Stoffen und Gardinen
Individuelle Anfertigungen von:
Gardinen, Flächen-Vorhängen, Tischdecken, Kissen,
Polsterauflagen für Garten, Wohnfahrzeugen oder Booten,
Plissees, Rollos, Jalousien, Insektenschutz von **ifasol**
Aufmaß und Montage durch unsere Raumausstatter
Gegen Vorlage der Annonce erhalten Sie
10% Rabatt

Öffnungszeiten: Mo.-Fr. von 9.30 Uhr bis 18.30 Uhr
Sa. von 10.00 Uhr bis 14.00 Uhr
Stoffhaus im Forstwald · Stock 21 a · 47918 Tönisvorst
Tel.: 02156 41254 · www.stoffhaus-im-forstwald.de

Anfertigungen aller Art · Unser Werk wird Ihre Freude

